



# Mairie de Banyuls dels Aspres

Cité Administrative - 02, Rue des Vendanges - 66300 Banyuls dels Aspres

Tél. : 04.68.21.72.17 - Fax : 04.68.37.52.51 - mairie.banyuls.dels.aspres@wanadoo.fr

Benvinguts al País Català

## Discours du 14 juillet 2021

**Mes chères concitoyennes, mes chers concitoyens,  
Mesdames et Messieurs les représentant.e.s des  
Associations communales,  
Mesdames, Messieurs les élu.e.s du Conseil  
Municipal,**

En ce 14 juillet 2021, c'est avec un grand plaisir que je vous retrouve sur notre Place de la République, à l'ombre de ses platanes, pour célébrer avec vous notre Fête Nationale.

Le 14 juillet reste pour toutes et tous un jour de fête. Nous célébrons ensemble les valeurs qui fondent la République, nous célébrons notre étendard « BLEU BLANC ROUGE », et notre devise nationale « LIBERTE, EGALITE, FRATERNITE »

Il est bon de rappeler, d'autant plus aujourd'hui dans le contexte social et sanitaire qu'encore nous traversons, que notre devise républicaine ne saurait être complète sans les valeurs ô combien importantes de LAÏCITE et de SOLIDARITE.





# Mairie de Banyuls dels Aspres

Cité Administrative - 02, Rue des Vendanges - 66300 Banyuls dels Aspres  
Tél. : 04.68.21.72.17 - Fax : 04.68.37.52.51 - mairie.banyuls.dels.aspres@wanadoo.fr

---

Benvinguts al País Català

---

Il ne nous faut pas perdre de vue que la République sans la LAÏCITE, sans la SOLIDARITE n'est plus vraiment la République.

Notre République reste laïque. Elle a pris ses distances avec les religions, sans toutefois les récuser. Elle respecte dans sa Constitution toutes les croyances, mais en les considérant comme relevant de l'intime et du privé. Elle respecte aussi et reconnaît le droit de ne pas croire. Cette liberté absolue de conscience reste le fondement de la société toute entière et garantit son égalité.

Notre République n'est pas non plus seulement un héritage. Nous faisons la vivre comme une dynamique qui vise à abattre ou à limiter les entraves aux libertés individuelles et collectives, qui vise à l'égalité de tous devant la loi et qui prône la solidarité les uns envers les autres.

Notre République donne à nous tous, ses enfants, pour mission de faciliter la concorde, la vie commune pour qu'au-delà de nos différences, chacune et chacun de nous avec son identité, appartienne à la seule et même communauté





# Mairie de Banyuls dels Aspres

Cité Administrative - 02, Rue des Vendanges - 66300 Banyuls dels Aspres  
Tél. : 04.68.21.72.17 - Fax : 04.68.37.52.51 - [mairie.banyuls.dels.aspres@wanadoo.fr](mailto:mairie.banyuls.dels.aspres@wanadoo.fr)

---

Benvinguts al País Català

---

républicaine et qu'à titre égal nous élaborons ensemble notre destin commun.

Les valeurs de notre République nous portent vers l'idée d'une indivisible Nation de femmes et d'hommes libres, épris de justice et de paix, qui dessinent ensemble leur destin et construisent librement et souverainement, l'avenir qu'ils se choisissent.

Voilà plus de deux siècles que nous célébrons cet idéal de société. Mais il a fallu attendre la loi du 6 juillet 1880, pour que le 14 juillet soit proclamé « Journée de fête nationale annuelle ». Aujourd'hui, dans notre mémoire collective, nous associons généralement le 14 juillet à la prise de la Bastille en 1789 mais, dans les faits, c'est le 14 juillet 1790 et la Fête de la Fédération, que nous commémorons officiellement en France.

N'empêche qu'il nous faut aussi nous rappeler l'espérance que la Révolution française a fait naître. Rappelons-nous notamment qu'en avril 1792, Condorcet présentait devant l'Assemblée législative, un projet d'instruction nationale basé sur une égalité de fait. Il introduisait son discours en ces termes : « Offrir à tous les individus de l'espèce





# Mairie de Banyuls dels Aspres

Cité Administrative - 02, Rue des Vendanges - 66300 Banyuls dels Aspres  
Tél. : 04.68.21.72.17 - Fax : 04.68.37.52.51 - mairie.banyuls.dels.aspres@wanadoo.fr

---

Benvinguts al País Català

---

humaine les moyens de pourvoir à leurs besoins, d'assurer leur bien-être, de connaître et d'exercer leurs droits, d'entendre et de remplir leurs devoirs. Assurer à chacun d'eux la facilité de perfectionner son industrie, de se rendre capable des fonctions sociales auxquelles il a droit d'être appelé, de développer toute l'étendue des talents qu'il a reçus de la nature, et par là, établir entre les citoyens une égalité de fait, et rendre réelle l'égalité politique reconnue par la loi : tel doit être le premier but d'une instruction nationale ; et, sous ce point de vue, elle est pour la puissance publique un devoir de justice. »

Au-delà de ce discours, vieux de près de 230 ans, rappelons-nous, citoyens du XXI<sup>ème</sup> siècle, combien nous sommes encore aujourd'hui, les garants de nos aïeux de 1790, tous porteurs d'espérances pour un monde libre, pétri d'égalités et fraternel.

Encore aujourd'hui, en 2021, plus que celui de la mémoire, nous avons tous le devoir pour une société plus juste, plus solidaire, plus respectueuse de l'Autre dans ses différences, plus respectueuse de notre devenir, de l'avenir de nos enfants et de celui de la planète. Nous avons tous le devoir pour





# Mairie de Banyuls dels Aspres

Cité Administrative - 02, Rue des Vendanges - 66300 Banyuls dels Aspres

Tél. : 04.68.21.72.17 - Fax : 04.68.37.52.51 - mairie.banyuls.dels.aspres@wanadoo.fr

Benvinguts al País Català

une société où chacune, chacun trouve sa place,  
dans l'harmonie et la sérénité.

Nos actions citoyennes et nos choix d'élu.e.s  
resteront toujours guidé.e.s par ces valeurs. Alors,  
devant les adversités de la vie et les incertitudes de  
l'avenir, réunissons-nous dans la concorde  
nationale. Prenons-nous la main et faisons preuve  
de responsabilité individuelle et collective.

Visca BANYULS DELS ASPRES !

Vive la FRANCE !

Vive la REPUBLIQUE !

Laurent BERNARDY,  
Maire de BANYULS DELS ASPRES

BERNARDY.